

ОПИСЬ № 1
Дело по
№ 2457

Уманский уездный Раввин
г. Умань Киевской губернии

Книга записи
родившихся евреев по г. Умань

1887 год.

на 92 листах.

ХРАНИТЬ ПОСТОЯННО

Фонд № 931
Опись № 1
Дело по
описи № 2457

Умань
1887
16
18

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הפרע והמזעץ	חדש יום תולדה ויום המילה דימ בולד כא אלרל בימכ לאה		איה גולד דימ בעיר	שם האב ומו תולד ומו דימועקב בן בעץ סוחר או מריוס בת צבו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למנין ירבים	למנין יתודים			
		4	20			
5	Рабин	4	20			
6	Рабин	5	21			
2	"	9	25			
7	Рабин	10	26			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
		4	20			
5		4	20		От: Лейба въ Ревель, уль Шехновски, портиска.	Мать Дина Гурман
6		5	21		От: Лейба Шероф, уль Шехновски, портиска.	Мать Рабрун. Халман
2		9	25		От: Бенционъ Шехновски, уль Шехновски, портиска.	Мать Пайда - Бума
		10	26		От: Менделъ Шехновски, уль Шехновски, портиска.	Мать Рабрун. Халман

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המהל הסורע והמוצץ	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק
		למבין יובים	למבין יתורים			
		26	10			
8		26	10			
9		26	10			
10		27	11			
11		27	11			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и что ему или ей дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
		Июль / Июль				
8		10	26		От: Машко Германович, изъ Машки, крестьянинъ. Мать: Машка Рубка. Младше.	
9		10	26		От: Ааронъ Берензонъ, изъ Машки, крестьянинъ. Мать: Машка Рубка. Младше.	
10		11	27		Машко Морисович, изъ Машки, крестьянинъ. Мать: Машка Рубка. Младше.	
11		11	27		От: Савва Корендаковъ, изъ Машки, крестьянинъ. Мать: Машка Рубка. Младше.	

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש ויום הולדת		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועכב בן שטען בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ ברל- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין ירדדים	למנין ירדדים			
12.		11	27		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועכב בן שטען בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ ברל- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
13.		13	29		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועכב בן שטען בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ ברל- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
14.		14	1		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועכב בן שטען בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ ברל- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
15.		14	1		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועכב בן שטען בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ ברל- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה

ЧАСТЬ I. О ОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
12		11	27		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
13		13	29		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
14		14	1		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
15		14	1		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

חלק ראשון נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצק	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאח		זיה נולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעכב בן שמעון בק סיחר או חייט מריס בה צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה
		למבין ירביס	למנין יאודיס			
3.	"	14	1	Ulman	ד"ר חייט - אהרן אהרן	ביל
16.	"	18	5	"	ד"ר אהרן אהרן	אברהם
17.	"	18	5	"	ד"ר אהרן אהרן	אברהם
"	"	18	5	"	ד"ר אהרן אהרן	אברהם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго. Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
3	"	14	1	Анверъ Улманъ	От: Аарон-Моисей Бессекинскі, изъ Страсбургъ, Эльзаскѣ.	Аарон
"	16.	18	5	"	От: Ааронъ Кошманъ, изъ Вилна, Гродненск. губерніи.	Ааронъ
"	17.	18	5	"	От: Ааронъ Кошманъ, изъ Вилна, Гродненск. губерніи.	Ааронъ
"	"	18	5	"	От: Ааронъ Кошманъ, изъ Вилна, Гродненск. губерніи.	Ааронъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסריע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אליל בימנ לאח		איה גולד דימ בעור וילגא	שם האב והאם של תולד ימה מעשהו דיטיעכב בן שמען בע סוחר או חייט טרייס בה צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו האובו או כולדה כקבה ישמה-בקה
		למנין ירביס	למנין יתודיס			
		18	5			
5	"	18	5			
		19	6			
18		19	6			
19		19	6			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
		18	5			
5		18	5			
6		19	6			
12		19	6			
14		19	6			

Александръ Ильяичъ

От: Асаиъ-Намановъ
и отъ Меланиа, съ-супруги
свѣдѣнныиъ.
Мать: Елиза. Пуга

От: Вендионъ Венедиктовъ,
и отъ Евдокии Венедиктовны.
Мать: Анна. Давида Мухоморова

От: Асано Серафимовъ,
и отъ Евдокии Серафимовны.
Мать: Дана-Таня. Перислав

От: Яковъ Шейнманъ,
и отъ Давида Шейнмановъ.
Мать: Давида. Шейнманъ

Паллава

супруги

חלק ראשון מן הכתובים

מספר	מיה היה המוהל הסודע והמוצק	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמה ראובן או בולדה בקבת ישעיהרבקה
		למבין יובים	למנין יתודים			
		24	11			
24		24	11			
25		25	12			
26		28	15			
		28	15			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Женского.	Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
				Христианскій.	Еврейскій.			
24				24	11			
25				25	12			
26				28	15			
				28	15			

חלק ראשון מן נולדים

מסע	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	הודש ויום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד רמה מעשהו דיטעפכ בן שמעון בק סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחרבקה
		למנון יתודים	למנון ידבוס			
27	הרע	31	18			היה מוהל ויום הולדתו 27.11.1878
"	"	31	18			היה מוהל ויום הולדתו 27.11.1878

Уважаемый господин директор
 Санкт-Петербургского
 Главного управления
 по делам еврейского населения
 Российской Империи,
 Прошу Вас уведомить
 меня, пожалуйста.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

9

№	Женского.	Мужского.	Вто совер- шалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣ- занія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кака- кое ему, или ей, ѡ, дано имя.
				Христи- анскій.	Еврей- скій.			
				Александр	Илья			
27			Раббинъ	31	18		От: Францъ Бернштейнъ, еврейскій, мѣсяць.	Имя: Исраэль
8			"	31	18		От: Францъ Бернштейнъ, еврейскій, мѣсяць.	Имя: Исраэль

Уважаемый господин директор
 Санкт-Петербургского
 Главного управления
 по делам еврейского населения
 Российской Империи,
 Прошу Вас уведомить
 меня, пожалуйста.

הלך הארון מן נולדים

מספר הנולד	מספר הנולד	מי היה המזל הסורע המזעזע	חודש יום הולדת יום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח		איה גולד דימ בעור וילגא	שם האב והאם של תילד רמת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוהר או חייט מריס בת אבוי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקה ישמהרבה
			למבין ירבוס	למבין יתודיס			
			20	28			
28			2	20		שם האב והאם של תילד רמת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוהר או חייט מריס בת אבוי קצב	
29			2	20		שם האב והאם של תילד רמת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוהר או חייט מריס בת אבוי קצב	
30			4	22		שם האב והאם של תילד רמת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוהר או חייט מריס בת אבוי קצב	
			5	28		שם האב והאם של תילד רמת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוהר או חייט מריס בת אבוי קצב	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ женского. мужского.	Кто совер- шалъ обрядъ обрязанія.	Число и мѣсяць рожденія и обря- занія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему или ей, и, дано имя.
		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
		2	20		См. Михаилъ Сахаровъ, иже Сахаровъ.	
28		2	20		Михаилъ Сахаровъ Тершико	
29		2	20		См. Михаилъ Сахаровъ, иже Сахаровъ, иже Сахаровъ иже Сахаровъ.	
30		4	22		См. Викторъ Сахаровъ, иже Сахаровъ.	
		5	28		См. Михаилъ Сахаровъ, иже Сахаровъ, иже Сахаровъ.	

הלך ראשון מן נולדים

מספר זכרים	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברקה
		למנין ירביס	למנין יתודים			
			25		אב שם אברהם אהרן, מילא	וינה
31		7	25		אב שם אברהם אהרן, מילא	"
32		7	25		אב שם אברהם אהרן, מילא	"
33		8	26		אב שם אברהם אהרן, מילא	"
34		8	26		אב שם אברהם אהרן, מילא	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго. Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
		7	25	Рогачевъ Мѣлман	От. Абрахамъ Рогачевъ, Мать Саломѣя	Абрахамъ
31		7	25	"	От. Абрахамъ Рогачевъ, Мать Саломѣя	Абрахамъ
32		7	25	"	От. Абрахамъ Рогачевъ, Мать Саломѣя	Абрахамъ
33		8	26	"	От. Абрахамъ Рогачевъ, Мать Саломѣя	Абрахамъ
34		8	26	"	От. Абрахамъ Рогачевъ, Мать Саломѣя	Абрахамъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הסודע והמוצץ	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בימנו לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימעקב בן שטען בק סוהר או היום מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולרה בקבה ישמהרבה
		למנין ידנים	למנין יתורים			
		8	26			
35		8	26			
11		8	26			
36		11	29			
37		11	29			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
		8	26			
35	Palman	8	26			
11		8	26			
36		11	29			
37	Palman	11	29			

חלק ראשון מן הנולדים

מספר	מי היה המיהל הסריע והמוצק	הודש יורם הולדה		איה גולד דימ בעיר רילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ נולד זכר ישמו האבן או בולדה נכבה ישמה-רבקה
		יורם המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח	למנין יתורדים			
		11	27		אברהם ורחל	אברהם
38		12	30		אברהם ורחל	אברהם
39		12	30		אברהם ורחל	אברהם
40		12	30		אברהם ורחל	אברהם
41		13	1		אברהם ורחל	אברהם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
38			11	27		Имя Абрахамъ, продавцу Желез-ной Вои.	Имя Абрахамъ
39			12	30		Имя Абрахамъ, продавецъ Желез-ной Вои.	Имя Абрахамъ
40			12	30		Имя Абрахамъ, продавецъ Желез-ной Вои.	Имя Абрахамъ
41			13	1		Имя Абрахамъ, продавецъ Желез-ной Вои.	Имя Абрахамъ

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

חלק ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המזהל הסרע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תילד ומת מעשהר דיטיעכב בן שמען בע סיחה או הייט פריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמה- ארבו או בולדה בקבה ישמה-ברק	№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рождениа и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		נקבות	זכרים				למבין יובים	למבין יתורים		Женскаго.	Мужскаго.			
42			13	1	צמח מרדכי	אברהם-יחזקאל בן יוסף-רבי סמיה ר אהרן		42	צ	13	1	Церковь Петра и Павла, в г. Вильно.	Маме Хане Абрамовичу	
43			13	1	צמח מרדכי-טוב	אברהם-יחזקאל בן יוסף-רבי סמיה ר אהרן		43	צ	13	1	Церковь Петра и Павла, в г. Вильно.	Маме Хане Абрамовичу	
44			16	4	צמח מרדכי-טוב	אברהם-יחזקאל בן יוסף-רבי סמיה ר אהרן		44	צ	16	4	Церковь Петра и Павла, в г. Вильно.	Маме Хане Абрамовичу	
45			16	4	צמח מרדכי-טוב	אברהם-יחזקאל בן יוסף-רבי סמיה ר אהרן		45	צ	16	4	Церковь Петра и Павла, в г. Вильно.	Маме Хане Абрамовичу	

מחנה

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המיילד הפרע הקמיעץ	היום היום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה
		למנין יובים	למנין יחדים			
46		16	4		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה
47		16	4		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה
48		18	6		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה
49		18	6		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
46		16	4	Радомъ Рогозъ	См. Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
47		16	4		См. Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
48		18	6		См. Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
49		18	6		См. Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא מליד בימנל לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בה צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יארדים	למנין יובים			
50		18	6			
11		21	8			
12		20	8			
51		25	11			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
	50	Рацвер	18	6			
			21	8			
	12		20	8			
	51	Рацвер	23	11			

Handwritten signature or note at the bottom right of the page.

חלק ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מספר נקבות	מי היה המזהל הסודע והמוצק	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כה אלול בימז לאה		איה גולד דימ בעור וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או הייט מרוס בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמר ראובן או ברלדה בקבה ישמהרברק
			למנין יתודים	למנין יובוס			
52			25	13		יחזקאל בן יוסף אהרן	
53			25	13		אברהם בן יוסף אהרן	
54			26	14		אברהם בן יוסף אהרן	
55			26	14		אברהם בן יוסף אהרן	

№	מיוסאגו.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
52			25	13		См. Меліко Магара, ויז'ו מלמני.	
53			25	13		См. Меліко Магара, ויז'ו מלמני.	
54			26	14		См. Меліко Магара, ויז'ו מלמני.	
55			26	14		См. Меліко Магара, ויז'ו מלמני.	

מלמני

21-19

הלך ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצק	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד רמח מעשהר דימועקב בן שמעון בק סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה-רבקה
		למנין יתודים	למבין יובים			
		2	18			
57		2	18			
58		3	19			
14		5	21			
59		5	21			

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рождѣнія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и назное ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
57		2	18			
58	Poland	3	19			
14		5	21			
59	Poland	5	21			

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצק	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוהר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		למבין יובים	למנין יתודים			
60		6	22		אברהם-ליב מילסאט אל-מילסאט, ויסאליט	אברהם
41		6	22		מנחם קר-אח	מנחם
62		8	24		אברהם מילסאט, מילסאט	אברהם
15		11	27		מרים מילסאט-צבי מילסאט, מילסאט	מרים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
					Маме Сорок	
60		6	22		М. Мейман-Лейб Сорок, иль Сорок, Волосжанск.	Абрамъ
41		6	22		М. Мейман-Лейб Сорок, иль Сорок, Волосжанск.	Менхемъ
62		8	24		М. Абрамъ-Лейб Сорок, иль Сорок, Волосжанск.	Абрамъ
15		11	27		М. Мейман-Лейб Сорок, иль Сорок, Волосжанск.	Мרים

22

מנחם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

21

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			13 29			Отец: Владимиръ Александровичъ Спиринъ, Александровскій Губернскій.	Имя: Владимиръ Александровичъ Спиринъ.
			13 29			Отец: Александръ Павловичъ, Александровскій Губернскій.	Имя: Александръ Павловичъ.
			13 29			Отец: Александръ Павловичъ, Александровскій Губернскій.	Имя: Александръ Павловичъ.
			15 2			Отец: Александръ Павловичъ, Александровскій Губернскій.	Имя: Александръ Павловичъ.
			15 2			Отец: Александръ Павловичъ, Александровскій Губернскій.	Имя: Александръ Павловичъ.

הלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאה		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמה-רלקת
		למנין יתודים	למנין יודים			
13		13	29		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמה-רלקת
14		13	29		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמה-רלקת
15		15	2		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמה-רלקת
16		15	2		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמה-רלקת

24
22

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המיהל הפירע והמצע	חדש ויום הולדת		איה גילד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ימה מעשהו דיטיעהב בן סטען בע סידר או היים מרים בת צבו קצב	מי נילד ימיה שכ ניתו לו דימ בול- זכר- ישטר האבון או בולדה בקבה ישטה-ברק
		למבין ירבים	למנין יתודים			
16	"	18	5		מרים שרעטא	
17	"	19	6		גומא גומא	
17	"	19	6		גומא גומא	
18	"	22	9		גומא גומא	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
16	"	18	5		Мать Шуриня. Риска.	
17	"	19	6		Мать Гомма. Шиндле	
17	"	19	6		Мать Риска. Шуриня	
18	"	22	9		Мать Гомма. Шуриня	

25

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	Женскаго.	Мужскаго.	Христіанскій.	Еврейскій.			
18						Матье Исидоръ	Мн: Исидоръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
19							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
20							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
21							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
22							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
23							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
24							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.
25							Мн: Александръ Платоновскій, изъ Бѣлжи, Венгеровскаго.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע יהמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימט לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד ומה מעטקה דיטיעקב בן שמעון בעץ סוהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למבין ירבים	למבין יתריים			
18		22	9		שם האב והאם של תילד ומה מעטקה דיטיעקב בן שמעון בעץ סוהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
19		23	10		שם האב והאם של תילד ומה מעטקה דיטיעקב בן שמעון בעץ סוהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
20		24	11		שם האב והאם של תילד ומה מעטקה דיטיעקב בן שמעון בעץ סוהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
21		24	11		שם האב והאם של תילד ומה מעטקה דיטיעקב בן שמעון בעץ סוהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המהל הסרע והמוצץ	הודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למבין ידבוס	למנין יתודיס			
71		24	11		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
72		25	12		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
73		26	13		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
74		26	13		שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
71		24	11		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
72		25	12		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
73		26	13		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
74		26	13		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.

Въ настоящемъ актѣ, согласно опредѣленію Указомъ Государственнаго Управленія сосѣдствическимъ отъ 17 Іюля 1893 года, на основаніи произведеннаго "Городоу" (Городъ) приискальнаго дознанія, ватерскіи, слова: "Терей" и "или Умань", и вѣдѣно отъ напечатать: "Терей" и "или Умань" М. Саврань, Балтискаго утѣра Подрубскій губерніи.

Судья, Александръ Шварц
 М. Саврань
 Балтискаго утѣра Подрубскій губерніи

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הפרוע והמוצץ	חדש ירוס הולדה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד רמה מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		ירוס המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח	למנין ירביס			
78		1	19		אברהם - יחזקאל	אברהם - יחזקאל
79		2	20		אברהם - יחזקאל	אברהם - יחזקאל
80		2	20		אברהם - יחזקאל	אברהם - יחזקאל
81		5	22		אברהם - יחזקאל	אברהם - יחזקאל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
78		1	19		От: Абрахамъ Исаакъ Исаакъ, изъ Галицїи, изъ селенїи...	Имя: Абрахамъ Исаакъ
79		2	20		От: Абрахамъ Исаакъ Исаакъ, изъ Галицїи, изъ селенїи...	Имя: Абрахамъ Исаакъ
80		2	20		От: Абрахамъ Исаакъ Исаакъ, изъ Галицїи, изъ селенїи...	Имя: Абрахамъ Исаакъ
81		5	22		От: Абрахамъ Исаакъ Исаакъ, изъ Галицїи, изъ селенїи...	Имя: Абрахамъ Исаакъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המייל הסורע והמצע	חודש ויום תולדה ויום המילה דימ בולד כא אליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היום מרוס בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למבין יובים	למבין יאודים			
86		10	28			
87		11	29			
88		12	30			
89		12	31			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
86		10	28		От: Моисея Леви-Васильевича, вдовца, и Настасии.	Исайа
87		11	29		От: Леви Давидовича, вдовца, и Софии, вдовца.	Исайа
88		12	30		От: Моисея Степановича, вдовца, и Раисы Ивановны.	Исайа
89		12	31		От: Раисы Александровны, вдовца, и Раисы Ивановны.	Исайа

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המדהל הסודע והמוצא	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא אליל בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		למנין יארדים	למנין יוביס			
90		14	2			
91		15	3			
92		19	7			
93		20	8			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго. Мужскаго.	Ето совершамъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
		14 2			От: Мордко Губертъ и Мэ Савана, саботникъ. Мамэ Евасавива, Тасифа-Тасифа	
		15 3			От: Марселл Тасифа и Мэ Савана, саботникъ. Мамэ Супра, Тасифа-Тасифа	
		19 7			От: Алексее Супра и Мэ Савана, саботникъ. Мамэ Мордха Мордха.	
		20 8			От: Тасифа Губертъ и Мэ Савана, саботникъ Мамэ Руха Леасифа	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המייל הסורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בומכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד רמח מעשהר דימועקב בן שמען בץ סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין ירביק	למנין יתודים			
94		23	11		שם האב והאם של תולד רמח מעשהר דימועקב בן שמען בץ סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
95		28	16			
96		29	17			
97		29	17			

Amor... nova gladiam. Ado.
 De... or... no...
 ...
 ...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			Ангелъ	Харъ			
94			23	11		От: ... Мать: ...	
95			28	16		От: ... Мать: ...	
96			29	17		От: ... Мать: ...	
97			29	17		От: ... Мать: ...	

1887 года ...
 ...
 ...
 ...

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חדש ויום תולדה ויום המילה דימ בימכ לאח		איה גולד דימ בעור הילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או היום מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניהן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק
		למנין ירבוים	למנין יחודים			
20	"	5	23		הת שלם קרובי ומוצץ על חוק גויים	ע"ב
103	ע"ב	5	23		בן אהרן קרובי ומוצץ על חוק גויים	ר/3
21	"	6	24		בת אהרן קרובי ומוצץ על חוק גויים	ע"ב
104	"	7	25		בן אהרן קרובי ומוצץ על חוק גויים	ע"ב
105	"	7	25		בן אהרן קרובי ומוצץ על חוק גויים	ע"ב

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
20	"	5	23		От: Лука Крамо- водъ, изъ Бѣлани. Мать Дана-Дифа	Сура
103	Раббинъ	5	23		От: Александръ Псе- вандъ, изъ Бѣлани, Ассамеяръ. Мать Дана-Дифа	Дифа
21	"	6	24		От: Александръ Лави- нскій, изъ Бѣлани, Ассаме- яръ. Мать Дана-Дифа	Дифа
104	"	7	25		От: Александръ Алма- дѣвъ, изъ Бѣлани, Ассаме- яръ. Мать Дана-Дифа	Дифа
105	"	7	25		От: Александръ Чаду- ковскій, изъ Бѣлани, Ассамеяръ. Мать Дана-Дифа	Дифа

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המיזהל הסיוע והמוצק	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול ביטל לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בקי סיחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושטר ראובן או בולדה בקבה ישמה-ברקה
		למנין ירבים	למנין יתודים			
106		8	26		אברהם בן יוסף ופייגא אברהם בן יוסף ופייגא אברהם בן יוסף ופייגא	בנות
107		9	27		אברהם בן יוסף ופייגא אברהם בן יוסף ופייגא	בנות
108		10	28		אברהם בן יוסף ופייגא אברהם בן יוסף ופייגא	בנות
109		11	29		אברהם בן יוסף ופייגא אברהם בן יוסף ופייגא	בנות

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женского.	№ Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			8	26		От: Яковъ Яковлевичъ, изъ род. Кудинъ Бурт, изъ род. Яковъ.	Семия.
			9	27		От: Яковъ Яковлевичъ, изъ род. Кудинъ Бурт, изъ род. Яковъ.	Семия.
			10	28		От: Яковъ Яковлевичъ, изъ род. Кудинъ Бурт, изъ род. Яковъ.	Семия.
			11	29		От: Яковъ Яковлевичъ, изъ род. Кудинъ Бурт, изъ род. Яковъ.	Семия.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הסורע והמוצץ	חודש ירום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאה		איה גרלד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה-רבקה
		למנין ירבים	למנין יתודים			
		אלול	110			
110		12	1		שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	קיסל
111		13	2		שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מרים
22		13	2		שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מרים
23		13	2		שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מרים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
		אלול	Сентябрь			
110		12	1		От: Яковъ-Васильевичъ Ступко, и др. Ступовича, ессина Федя. Мать: Феліа. Корень-Лейба	
111		13	2		От: Іосифъ Харитонъ, и др. Харитонъ, ессина Федя. Мать: Феліа-Лейба. Ароух	
22		13	2		От: Самуилъ-Исаевичъ, и др. Буковъ, ессина Федя. Мать: Феліа-Лейба. Ароух	
23		13	2		От: Мשה-Исаевичъ, и др. Машковъ, ессина Федя. Мать: Феліа-Лейба. Ароух	

חלק ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כח אלול בוטכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למבין ירבים	למבין יתורדים			
115	מ	22	11		מרים בת צבי קצב	זכר
26	"	23	12		מרים בת צבי קצב	זכר
116	"	23	12		מרים בת צבי קצב	זכר
117	"	23	12		מרים בת צבי קצב	זכר

№	Бто совершала обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
115	Palchovs	22	11	Сиван	От: Оскар Кроммауэр, мр. Пальховс.	Маме Сая. Лейба
26	"	23	12	Сиван	От: Оскар Кроммауэр, мр. Пальховс.	Маме Сая. Лейба
116	"	23	12	Сиван	От: Оскар Кроммауэр, мр. Пальховс.	Маме Сая. Лейба
117	Palchovs	23	12	Сиван	От: Оскар Кроммауэр, мр. Пальховс.	Маме Сая. Лейба

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המיהל הסורע והמרוצץ	חדש ויום הולדה		איה גולד דימ בעור גילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעכב בן שמעון בק סוחר או הייט פרים בת צבי קצב	מי נולד והיזה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמו ראובן או בילדה כקבה ישמה-בקח
		למנין ירביס	למנין יארדיס			
118		23	12		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעכב בן שמעון בק סוחר או הייט פרים בת צבי קצב	מי נולד והיזה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמו ראובן או בילדה כקבה ישמה-בקח
119		24	13		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעכב בן שמעון בק סוחר או הייט פרים בת צבי קצב	מי נולד והיזה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמו ראובן או בילדה כקבה ישמה-בקח
120		25	14		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעכב בן שמעון בק סוחר או הייט פרים בת צבי קצב	מי נולד והיזה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמו ראובן או בילדה כקבה ישמה-בקח
121		26	15		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעכב בן שמעון בק סוחר או הייט פרים בת צבי קצב	מי נולד והיזה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמו ראובן או בילדה כקבה ישמה-בקח

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
118		23	12		От: Еврейск. Торонто, Канада, изъ Пасадены, Нью-Йорк.	Имя: Сурей. Сидор
119		24	13		От: Украинск. Войска, Самодубск.	Имя: Павл. Терент.
120		25	14		От: Украинск. Войска, изъ Золотой, Мавотинск.	Имя: Павл. Давидов.
121		26	15		От: Украинск. Войска, изъ Золотой, Мавотинск.	Имя: Царя Александр.

חלק ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המזהל הפרע והמוציץ	חדש ויום תולדה ויום המילה דימ בילד כא אליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעקב בן שמעון בקי סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחברקה
		למנין ירדוס	למנין ירדוס			
122	הרע	27	16		שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעקב בן שמעון בקי סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחברקה
27	"	29	18		שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעקב בן שמעון בקי סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחברקה
123	"	30	19		שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעקב בן שמעון בקי סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחברקה
124	"	30	19		שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעקב בן שמעון בקי סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחברקה

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
122	Rebban	27	16	Вильна	От: Моше Вассманъ, изъ Галиц, проф-пой.	Имя: Яковъ-Йосифъ
27	"	29	18	"	От: אליעזר Вайнберг, изъ Галиц, приказчикъ.	Имя: Яковъ-Изра-Изра
123	"	30	19	"	От: Менделъ Бересневъ, изъ Галиц, продавецъ рыбы.	Имя: Виталъ-Гершъ
124	Rebban	30	19	"	От: בנימין Шамшевъ, изъ Галиц, фабрикантъ	Имя: Яковъ-Добринъ Мордк

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בן סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמחברקה
		למבין ירבים	למבין יתודים			
28	"	30	19		אברהם	אברהם
125	"	30	19		אברהם	אברהם
126	"	30	19		אברהם	אברהם
29	"	30	19		אברהם	אברהם
<p>У мого шурякаго нолд шадзана збавит АМГ брэн менади асамо паднамаф, ест ллас, но Дуванам. Дзяды Духовнай асамо</p>						

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
29	"	30	19	Ильма	От: Абрахамъ, Телешко-скій итд. Шоломанов-ска, трапачинскіе.	Ильма Сура. Леба.
125	"	30	19	"	От: Сурисъ Шоломановъ итд. Шоломановскіе.	Ильма Шоломановъ. Перфиль.
126	"	30	19	"	От: Абрахамъ Сура, Шоломановскіе, асамо асамо.	Ильма Шоломановъ Шоломановъ.
29	"	30	19	"	От: Абрахамъ Шоломановъ, Шоломановскіе, итд. Шоломановскіе.	Ильма Шоломановъ Шоломановъ.
<p>и асамо асамо - асамо АМГ. - 1877 года Шоломановъ. (тутъ поданъ асамо) на асамо асамо асамо асамо, асамо асамо асамо асамо асамо асамо Шоломановъ Шоломановъ Шоломановъ Шоломановъ.</p>						

חלק ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המיהל הפרע והמוצץ	חדש ירום הולדה ירום המילה דימ בילד כא אלול ביטכ לאח		איה גולד דימ בעיר גילגא	טס האב והאס של הילד ומח מעטהר דיטעמכ בן שמען בק סוחר או היים פרייס בה צבי קצב	מי נולד ראיה טס ניתן לו דימ בול- זכר ישמר ראובן או בולדה בקבה ישמה-בקב
		למבין ירביס	למנין יארדיס			
127	"	1	21		משה בן יוסף	משה בן יוסף
128	"	2	22		משה בן יוסף	משה בן יוסף
129	"	3	23		משה בן יוסף	משה בן יוסף
130	"	3	23		משה בן יוסף	משה בן יוסף

№	Бто совер-шалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рождениа и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
127	"	1	21	Торонто	От: Голдъ Абра-макскій, изъ Мен-ска, изъ общины еврейской въ Торонто.	Мשה
128	"	2	22	Торонто	От: Эхель Абра-мовъ, изъ Торонто, изъ общины еврейской.	Мשה
129	"	3	23	Торонто	От: Теронъ Абра-мовъ, изъ Торонто, изъ общины еврейской.	Мשה
130	"	3	23	Торонто	От: Уильямъ Абра-мовъ, изъ Торонто, изъ общины еврейской.	Мשה

41

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המוהל השרע והמוצק	חדש ויום הולדת		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ ברלר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמחה בקה
		למנין ירביס	למנין יתוריס			
131		4	24			
132		4	24			
133		5	25			
31		5	25			

Женского.	Числаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			4	24			От: Фурманъ Савва мать, вдова Шварцманъ Крестинка. Мать Марія Крестинка
			4	24			От: Яковъ Шварцманъ мать, вдова Шварцманъ. Мать Неема Шварцманъ
			5	25			От: Фурманъ Еврей мать, вдова Шварцманъ, Крестинка. Мать Евсей Шварцманъ
			5	25			От: Яковъ Шварцманъ мать, вдова Шварцманъ, Крестинка. Мать Рахель Шварцманъ

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצק	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא מלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ימח מעשהו דימעקב בן שמעון בק סוחר או הייט מריס נח צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה-ברק
		למבין יוביס	למנין יתרדיס			
134	דמ	6	26			ימ
32	"	6	26		קמ גרוק גזיסלמני יאוסאי אונסאלסלש	ד (ק)
33	"	6	26		קמ וישו ביעזקמור מוואקמ	מ
34	"	6	26		קמ גולד-אלד אירוסלמני	מ

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
134	Palhna	6	26	Локв	Маме Фрида.	Иосиф.
32	"	6	26	"	Маме Тереза-Роза-Риза	"
33	"	6	26	"	Маме Анна.	Резка.
34	"	6	26	"	Маме Анна-Баска	Эма.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הסודע והמוצץ	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעור וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעטהו דימיעקב בן שמעון בק סחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ ברל-זכר ושמו ראובן או ברלדה בקבה ישמהרבהק
		למנין ירבים	למנין יחדדים			
135		8	28		חיי-זכר	
136		9	29		חיי-זכר	
137		9	29		חיי-זכר	
138		16	6		חיי-זכר	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
135		8	28	Трокъ Сувале	От: Павелъ Францезеръ, жена Орановицкаго полковника Фрида, россійскаго офицера. Мать Анна. Павелъ-Фрида	
136	Polkand	9	29		От: Михаилъ-Иванъ Францезеръ, офицеръ, россійскаго полка, мейорантъ. Мать Анна. Иосифъ-Павелъ	
137	Polkand	9	29		От: Александръ-Конрадь Францезеръ, офицеръ, россійскаго полка, мейорантъ. Мать Анна. Александръ-Конрадь	
138	Polkand	16	6	Трокъ Сувале	От: Павелъ-Иванъ Францезеръ, офицеръ, россійскаго полка, мейорантъ. Мать Анна. Павелъ-Иванъ	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כה אלול בימנ לאה		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד רמה מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סיהר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמר ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למנין יתורדים	למבין ירבים			
133		16	24		אן טרע אלטערס, היימאן סאראקעלעא	הינדל
138		17	7		אן טרע אלטערס, היימאן סאראקעלעא	הינדל
139		17	7		אן טרע אלטערס, היימאן סאראקעלעא	הינדל
140		17	7		אן טרע אלטערס, היימאן סאראקעלעא	הינדל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
133		16	24		От: Александръ Бендерскій, Маріяма-Кей 24 мѣс. Ян. 1886.	Имя: Мама Ума. Терито.
138		17	7		От: Морисъ Паданскій, изъ Сувалки, переселенецъ изъ Рѣвля.	Имя: Супа. Терито.
139		17	7		От: Цювизоръ Паданскій (Павелъ) Ломскій, по Сувалки, изъ Сувалки, переселенецъ изъ Рѣвля.	Имя: Ракса.
140		17	7		От: Цювизоръ Паданскій, изъ Сувалки.	Имя: Стеа. Терто.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המנהל הסודר והמוצץ	חדש ויום תולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למבין ירבים	למבין יתורים			
141	ש	18	8		אברהם-יוסף-הייט	אברהם-יוסף-הייט
97	"	19	9		אברהם-יוסף-הייט	אברהם-יוסף-הייט
142		21	11		אברהם-יוסף-הייט	אברהם-יוסף-הייט
143		21	11		אברהם-יוסף-הייט	אברהם-יוסף-הייט

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
141	Раббинъ	18	8		От: Абра-Фелъ-Бей-Фельдманъ, изъ Вильны, фабрикантъ пошива.	Абра-Фелъ-Бей-Фельдманъ
97	"	19	9		От: Яковъ-Левъ-Бей-Фельдманъ, изъ Вильны, фабрикантъ.	Абра-Фелъ-Бей-Фельдманъ
142	"	21	11		От: Абра-Фелъ-Бей-Фельдманъ, изъ Вильны, фабрикантъ.	Абра-Фелъ-Бей-Фельдманъ
143	Раббинъ	21	11		От: Яковъ-Левъ-Бей-Фельдманъ, изъ Вильны, фабрикантъ.	Абра-Фелъ-Бей-Фельдманъ

31

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
		Июль	Мартъ			
144	Раббинъ	21	11		От: Асתר-Мордохъ Варманъ, изъ Платинско.	Имя: Рейзель Моисей
38	"	"	21	11	От: Авраамъ Торгманъ, изъ Сасаки, изъ Платинско.	Имя: Авраамъ
39	"	"	21	11	От: Авраамъ Торгманъ, изъ Сасаки, изъ Платинско.	Имя: Авраамъ
145	Раббинъ	21	11		От: Авраамъ Торгманъ, изъ Сасаки, изъ Платинско.	Имя: Авраамъ

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חדש ויום חולדת ויום המילה דימ בילד כא מלול ביטל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד רמה מעטהר דימיעקב בן שמעון בק סוחר או הייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		למנין יתודים	למנין ירבים			
144	27	21	11		בן אהרן ורחל וסאלה	ג' רמל
38	"	21	11		הא אהרן ורחל וסאלה	ג' רמל
39	"	21	11		בן אהרן ורחל וסאלה	ג' רמל
145	27	21	11		בן אהרן ורחל וסאלה	ג' רמל

חלק ראשון מן ניכדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	היום ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול ביטח לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעטתה דימיעקב בן שמעון בען סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרברק
		למנין ירבוים	למנין יתורדים			
140		23	13		אברהם בן יוסף אהרן משה	ירושלם
141		24	14		אברהם בן יוסף אהרן משה	ירושלם
40		24	14		אברהם בן יוסף אהרן משה	ירושלם
41		24	14		אברהם בן יוסף אהרן משה	ירושלם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
140	Моисей Манго	23	13	ירושלם	От: Абрахамъ Манго и Сара Сара, португалка. Мать: Анна Манго.	
141	Моисей Манго	24	14	ירושלם	От: Абрахамъ Манго и Сара Сара, португалка. Мать: Анна Манго.	
40	Моисей Манго	24	14	ירושלם	От: Абрахамъ Манго и Сара Сара, португалка. Мать: Анна Манго.	
41	Моисей Манго	24	14	ירושלם	От: Абрахамъ Манго и Сара Сара, португалка. Мать: Анна Манго.	

Въ саі ст 41 исправлено имя Захаркумъ Зехиръ и исправ-лено имя "Мордехо", согласно распоряженія Киевскаго губернскаго правленія отъ 30 Марта 1913 г. за № 2224. Крестъ тотъ къ имени Бейла дописано имя Ав (Ав-Бейла) и исправлено имя Миде на "Мирода".

50
48

חלק ראשון מן הנולדים

מספר נקוד	מספר זכרים	מי היה המזהל הפריע המרוצץ	הודש ויום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעכב בן שמעון בן סוקר או חיים שרים בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לר דימ בולד זכר ושמו הארבן או בולדה בקבה ישמהרברק
			למנין למבין ירבים	למנין למבין יתרדים			
146			28	18		מרת אסתר בת משה ושרה	מרת אסתר
147			28	18		מרת אסתר בת משה ושרה	מרת אסתר
150			30	20		מרת אסתר בת משה ושרה	מרת אסתר
151			30	20		מרת אסתר בת משה ושרה	מרת אסתר

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женского. Мужского.	Бто совер- шалъ обрядъ обръзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣ- занія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
148		28	18	Jerusalem	От: Францес Франк и Анна, рож. Франк, Рохемат.	Мать: Анна-Шарлотта Франк-Рохемат
149		28	18	Jerusalem	От: Ферманъ Бен- Ессеръ, рож. Франк, Рохемат.	Мать: Анна-Шарлотта Франк-Рохемат
150		30	20	Jerusalem	От: Оскаръ Франк- и Анна, рож. Франк, Рохемат.	Мать: Анна-Шарлотта Франк-Рохемат
151		30	20	Jerusalem	От: Анна Франк, рож. Франк, רוק- המט.	Мать: Анна-Шарлотта Франк-Рохемат

Учредительское собрание
Самое в сию минуту
государства
Российской Империи
Правительственный

Учредительское собрание
Самое в сию минуту
государства
Российской Империи
Правительственный

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הפרע והמוצק	חודש ויום הולדת		איה גרלד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בך סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ ברל- זכר ושמו ראובן או ברלדה בקבה ישמהרבה
		למנין ירובים	למנין יתודים			
42	"	1	21		בת של זיוואנסקי אהא- נאווי, קאפויבלש- צמחן מתלגא	ויגא
43	"	1	21		בת של זיוואנסקי אהא- נאווי, קאפויבלש- צמחן מתלגא	ויגא
44	"	3	23		בת של זיוואנסקי אהא- נאווי, קאפויבלש- צמחן מתלגא	ויגא
152	27	5	25		בת של זיוואנסקי אהא- נאווי, קאפויבלש- צמחן מתלגא	ויגא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
42	"	1	21	Троссманува	От: Давидъ Ганскій, изъ Росановск, Вилгавскаго уѣзда.	Имя: Шломо
43	"	1	21	Троссманува	От: Давидъ Ганскій, изъ Росановск, Вилгавскаго уѣзда.	Имя: Шломо
44	"	3	23	Троссманува	От: Давидъ Ганскій, изъ Росановск, Вилгавскаго уѣзда.	Имя: Шломо
152	"	5	25	Троссманува	От: Давидъ Ганскій, изъ Росановск, Вилгавскаго уѣзда.	Имя: Шломо

31

Handwritten signature or note at the bottom right of the page.

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש ויום הילדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
		למבין יובים	למנין יתודים			
152	"	5	25	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
153	"	8	28	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
154	"	11	2	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה
155	"	12	3	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהר בקה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
152	"	5	25	Тосев Таиурд	От: Моисе Шварцман, иже Таиурд.	Имя: Исаак. Дана.
153	"	8	28	Тосев Таиурд	От: Василь Стодолицкий, иже Таиурд.	Имя: Исаак. Дана.
154	"	11	2	Тосев Таиурд	От: Серако Шварцман, иже Таиурд.	Имя: Исаак. Дана.
155	"	12	3	Тосев Таиурд	От: Яковъ-Бенъ Шварцман, иже Таиурд.	Имя: Исаак. Дана.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			12	3		От: (Молокко) Шинг-инъ Шингферъ, и др. Шингеровъ, Кованъ градъ - Ваишн. урѣдъ Мамъ Браина Шинико	
158	Раббинъ		12	3		От: Шингъ Шини-инъ, и др. Шингера, Куднево.	
46	"		12	3		Шинъ Шинана Ривка.	
157	Раббинъ		13	4		От: Анжелъ Шини-инъ, и др. Шинана.	
			15	6		От: Шингера Девъ, и др. Шинеровъ, Шинеровъ. К'д Шинеровъ-ини.	
159	Раббинъ		15	6		Шини Ривка Шинана Шини	

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מני דיה המזהל השרע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בק סרהר או היים מרוס בת צבו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בר-לר זכר ושמו ראובן או בר-לרה בקבה ישמהברקא
		למבין ירבים	למנין יתורים			
158	ר"ב	12	3		בן אברהם ליא פ"ד וויאקא, וס"ד נאווטאקא-וווועס, זוטא קרעקא	אברהם
46	"	12	3		בן אברהם אברהם וויאקא, וס"ד נאווטאקא-וווועס, זוטא קרעקא	אברהם
157	ר"ב	13	4		בן אברהם ליא פ"ד וויאקא, וס"ד נאווטאקא-וווועס, זוטא קרעקא	אברהם
159	ר"ב	15	6		בן אברהם ליא פ"ד וויאקא, וס"ד נאווטאקא-וווועס, זוטא קרעקא	אברהם

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או הייט מריס בה צבו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמר ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		למבין ירביס	למנון יתודיס			
159	"	17	8	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או הייט מריס בה צבו קצב	3/3
160	"	18	9	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או הייט מריס בה צבו קצב	"
161	"	19	10	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או הייט מריס בה צבו קצב	"
47	"	19	10	"	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או הייט מריס בה צבו קצב	"

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
159	"	17	8	"	От: Александръ Моисеевъ, иждъ С. Иерусалима, ассесоръ.	Илья
160	"	18	9	"	От: Сидоръ Васильевичъ, иждъ С. Иерусалима, Младшій.	Илья
161	"	19	10	"	От: Леонидъ Куприяновичъ, иждъ С. Иерусалима, Котельникъ.	Илья
47	"	19	10	"	От: Александръ Давидовичъ, иждъ С. Иерусалима, Младшій, ассесоръ.	Илья

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הסודע והמוצץ	היום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בען סוחר או הייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין ירבים	למנין יתודים			
162		23	14			ב
163		26	17			א
164		24	18			א
48		24	18			א

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
162		23	14		От: Аронъ-Іоаннъ Теръ рашинскій, изъ А. Каньсва, гроднашчине. Мать Сося-Сура. Теринко.	
163		26	14		От: Бенционъ Россинскій, изъ Зманъ. Мать Рага-Лей Персина	
164		24	18		От: Ааронъ-Теръ Ливайнъ, изъ Ка-рина, столяръ. Мать Рага. Шейнко	
48		24	18		От: Терко Тома-ковъ, изъ Т. Каньсва. Мать Рага-Сура. Теринко.	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היום פרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		למנין יוביס	למנין יתודיס			
49	"	28	19		שם האב והאם של תילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היום פרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
115	"	28	19		שם האב והאם של תילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היום פרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
116	"	28	19		שם האב והאם של תילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היום פרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
50	"	28	19		שם האב והאם של תילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או היום פרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק

Учредительский акт...
 Губернский мейер...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
49	"	28	19		Отцы: Пашкевичи Александръ Кудомскій, Фрейга изъ Пашкевичей, Вильгельмъ Фридрихъ, Евстахій	Миша
115	"	28	19		Мать Анна Фрида Давидовна.	
116	"	28	19		От: Юлиусъ Кристианъ, изъ Пашкевичей, ре- портёръ. Мать Роза Давидовна.	
50	"	28	19		От: Анна Кристианъ, изъ Пашкевичей. Мать Анна Роза.	

Учредительский акт...
 Губернский мейер...

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח		איה גולד דימ בעיר גילגא	שם האב והאם של חילד ימת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בה צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או ברלדה בקבה ישמחברקה
		למבין יוביס	למבין יאודיס			
167		2	24		אברהם-יוסף וסאלין מאריה-יוסף	יוסף
168		2	24		אברהם-יוסף וסאלין מאריה-יוסף	יוסף-עמר
169		2	24		אברהם-יוסף וסאלין מאריה-יוסף	יוסף-עמר
170		6	28		אברהם-יוסף וסאלין מאריה-יוסף	יוסף-עמר

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
167	Рабинович	2	24		От: Авраам-Израиль Татьяна, Катерина Александровна.	Илья
168	Рабинович	2	24		От: Авраам-Израиль Татьяна, Катерина Александровна.	Илья
169	Рабинович	2	24		От: Авраам-Израиль Татьяна, Катерина Александровна.	Илья
170	Рабинович	6	28		От: Авраам-Израиль Татьяна, Катерина Александровна.	Илья

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למבין יובוס	למנין יאודוס			
170		7	29		אבא של צבי לוי ורחל	צבי
171		11	3		אבא של צבי לוי ורחל	צבי
172		11	3		אבא של צבי לוי ורחל	צבי
173		13	5		אבא של צבי לוי ורחל	צבי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго. Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
170		7	29		От: Берко Шлей-дерманъ, изъ Кошана, пригородъ. Мать Давидъ Шейманъ.	
171		11	3		От: Алошко Зюда, изъ Кошана, воевод-щины. Мать Германъ Абрамъ-Бер-манъ.	
172		11	3		От: Берко Кашинъ, изъ Кошева, Таи-сненск. уездъ, воевод-щины. Мать Давидъ Давидъ-Шей-манъ.	
173		13	5		От: Алошко Зюда, изъ Кошана, воевод-щины. Мать Германъ Абрамъ-Бер-манъ.	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול ביטל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בן סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זמן השנה ראובן או הילדה בקבה ישמח-ברכה
		למנין יארדים	למנין ירבים			
174		13	5		א חיים גוטשילד ומואלה	יוסף-יוסף
175		14	6		א חיים גוטשילד ומואלה	משה
176		15	7		א חיים גוטשילד ומואלה	חיים-סעור
52		15	7		א חיים גוטשילד ומואלה	דניאל-יוסף

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
174		13	5	Позднотворск.	От. Акимъ Семѣевъ-мѣръ въ Славянъ, Столяръ.	Илья Димъ-Исаакъ-Ако
175		14	6	"	Отъ Пруда въ Славянъ, Подковникъ.	Илья Семѣевъ-Исаакъ
176		15	7	"	Отъ Славянъ, Подковникъ, Порочной.	Илья Суръ-Исаакъ-Пруда
52		15	7	"	Отъ Славянъ, Подковникъ.	Илья Суръ-Исаакъ-Пруда

חלק האשרון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא מליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או חייט מדיס בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זמר ושמו ראובן או בולדה בקבא ישמהרברקא
		למנין יתרודיס	למבין ירביס			
177		15	7		אברהם - זמר	
178		17	9		יעקב - זמר	
53		17	9		יעקב - זמר	
179		18	10		יעקב - זמר	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Его совер- шалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка- кое ему, или ей, дано имя.
		Христи- анскій.	Еврей- скій.			
177		15	7	Александровъ	От: Давидъ Еврейскій, мать: Сара, Еврейскій. Мать: Сара.	Мирим
178	Рабинъ	17	9	Литва	От: Соломонъ Еврейскій, мать: Сара, Еврейскій. Мать: Сара.	Израиель
53		17	9	Литва	От: Абрахамъ Еврейскій, мать: Сара, Еврейскій. Мать: Сара.	Израиель
179	Рабинъ	18	10	Литва	От: Соломонъ Еврейскій, мать: Сара, Еврейскій. Мать: Сара.	Израиель

59

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
54	"	"	20	12.	Ассигнация	Мр. Андрей-Сергей-Ивановъ, изъ Бѣлаго-Рыболова, въ Бѣлѣ-Селѣ-Серебрянскѣ. Мать Анна-Евдокіа-Лавра	
54	"	"	24	16.	Радунь	Мр. Иванъ Ивановичъ, изъ еллісаветинскаго завода. Мать Анна-Супра-Мавра-Лавра	
55	"	"	24	16.	"	Мр. Иванъ-Васильевичъ, изъ Бѣлаго-Рыболова, въ Бѣлѣ-Селѣ-Серебрянскѣ. Мать Анна-Евдокіа-Лавра	
117	"	"	26	18.	Радунь	Мр. Андрей-Ивановъ, изъ Бѣлаго-Рыболова, въ Бѣлѣ-Селѣ-Серебрянскѣ. Мать Анна-Евдокіа-Лавра	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש ויום תולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או הייט מרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברקא
		למנין יודים	למנין יתודים			
54	"	20	12		משה-קאהל	משה-קאהל
187	"	24	16		אברהם-יוסף	אברהם-יוסף
55	"	24	16		אברהם-יוסף	אברהם-יוסף
117	"	26	18		אברהם-יוסף	אברהם-יוסף

31

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרוע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או הייט מרוס כה צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למבין יובים	למנין יתודים			
112		27	19		יונה - יטאל אן יצמן קאוויילא וואסער פליץ, זאמק קאוילא סדער זעמל טרעא	(ר)
113		28	21		א גרין - יעקב סדער זעמל מומט זעמל זעמל	(ג)
114		29	21		א גרין - יעקב סדער זעמל מומט זעמל זעמל	(ג)
115		30	22		א גרין - יעקב סדער זעמל מומט זעמל זעמל	(ג)

Умова випускати нова грамадствами 1875 року
 Умова да випускати нова грамадствами 1875 року
 Умова да випускати нова грамадствами 1875 року
 Умова да випускати нова грамадствами 1875 року

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
112	Августиус Дух	27	19		От: Яко Савваца, иста Конечного, Састокано урса, ершичмань. Ильяма Трайна - Илья - Сидор	
113	"	28	21		От: Яко - Ильяма Мелангрия, иста Яама, Зандаро. Ильяма Сурра - Ильяма	
114	"	29	21		От: Яко Куперман, иста Яама, некар. Ильяма Шейнго - Яко - Яама	
115	"	30	22		От: Яко - Яко Карань, Коговова, иста Яама. Ильяма Яама - Яко	

Умова да випускати нова грамадствами 1875 року
 Умова да випускати нова грамадствами 1875 року
 Умова да випускати нова грамадствами 1875 року
 Умова да випускати нова грамадствами 1875 року

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של חילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמען בעך סוחר או חייט מרוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למנין יודים	למנין יתודים			
187		8	2		יהודה לוי בן שמעון אהרן בן יוסף	
56		8	2		הרב יוסף בן יוסף אהרן בן יוסף	
188		8	2		אברהם בן יוסף אהרן בן יוסף	
189		9	3		יוסף בן יוסף אהרן בן יוסף	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь 1870				
187			8	2		От: Мисаила Сидоръ Сосновскій, вѣкъ Сосновскій, Сосновскій.	Мать: Анна-Ульяна. Анна-Сидоръ
56			8	2		От: Анисимъ Сидоръ, вѣкъ Сосновскій, Сосновскій.	Мать: Евдокия-Сидоръ. Анна-Ульяна
188			8	2		От: Александръ Косовскій, вѣкъ Сосновскій, Сосновскій.	Мать: Анна-Ульяна. Анна-Ульяна
189			9	3		От: Аронъ-Владиміръ Сосновскій, вѣкъ Сосновскій, Сосновскій.	Мать: Анна-Ульяна. Анна-Ульяна

חלק ראשון מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המדהל הסודע והמוצץ	חודש היום תולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוחר או הויים מרוס בת צבוי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
			למנין יתודים	למנין ירבים			
189			11	6		סוקה"ל אה טון-טון בונדמאן אברהם, נ"ב בנתח מ"ה	
54			11	5		אברהם-היים בן אהרן גוסטמאן יוחאן, אברהם בנתח מ"ה	
190			11	5		אברהם-היים בן אהרן גוסטמאן יוחאן, אברהם בנתח מ"ה	
191			11	8		אברהם-היים בן אהרן גוסטמאן יוחאן, אברהם בנתח מ"ה	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь 11			От: Хаамаанъ-Масманъ Хаамаанъ, исо Пруссія, кассельскій. Мать Раина. Москва-Сен	
54			11	5		От: Абрахамъ-Камаръ Камаръ, исо Пруссія, Кассельскій. Мать Раина Супа-Теря	
			11	5		Мать Раина Раина Нессау-Теря Нессау-Теря исо Пруссія, на Кассельскій, исо исо Пруссія, на Кассельскій.	
			14	8		От: Йосифъ Раина Раина, исо Пруссія, Кассельскій. Мать Раина-Теря Теря-Теря	

חלק ראשון מן נולדים

מספר נקבות	מספר זכרים	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש היום הולדה ויום המילה דימ בילד כה אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בען סוחר או הייט מדיס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
			למנין ירדום	למנין ירדום			
192			16	10		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בען סוחר או הייט מדיס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
193			16	10		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בען סוחר או הייט מדיס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
194			17	11		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בען סוחר או הייט מדיס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
195			17	11		שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בען סוחר או הייט מדיס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь 16				
192			16	10		От: Макс Лавинский вдъ Франца, вдовца.	Имя: Деметр - Деметр - Деметр
193			16	10		От: Франца Лавинский вдъ Франца, вдовца.	Имя: Деметр - Деметр - Деметр
194			17	11		От: Франца Лавинский вдъ Франца, вдовца.	Имя: Деметр - Деметр - Деметр
195			17	11		От: Франца Лавинский вдъ Франца, вдовца.	Имя: Деметр - Деметр - Деметр

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמחצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר דילגא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בעץ סוחר או הויט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שכ ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יודים	למנין יתורדים			
146		28	22			146
147		30	24			147
148		30	24			148
58		30	24			58

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			Сентябрь	Минера			
146			28	22		От: Александръ Бессиміевъ и Евлія, работница.	Имя: Леа. <i>Lina</i>
147			30	24		От: Осипъ Банаховъ и Евлія, работница.	Имя: Леа. <i>Lea</i>
148			30	24		От: Сима Вероничевъ и Евлія, работница.	Имя: Леа. <i>Lea</i>
58			30	24		От: Ааронъ Грановъ и Евлія, работница.	Имя: Сура. <i>Sura</i>

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מספר	מי היה המזהל הפורע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח		איה גולד דימ בעיר גילגא	שם האב והאם של הילד רמת מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או חייט פריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות עם ניתן לו דימ גולד זכר ושמו יארבן או בולדה קבה ישמהקרבק	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
			מספר	מספר					Христи-анскій.	Еврей-скій.			
196	199		17	11			199	17	11		От. Давид Штейнбергъ, мать Евдокия, православная. Имя ребенка. Мשה.		
197	200		17	11			200	17	11		От. Давид Штейнбергъ, мать Евдокия, православная. Имя ребенка. Давид-Мשה.		
198	201		23	17			201	23	17		От. Давид Штейнбергъ, мать Евдокия, православная. Имя ребенка. Яковъ.		
199	202		24	18			202	24	18		От. Давид Штейнбергъ, мать Евдокия, православная. Имя ребенка. Моисей.		

Упомянутые в настоящем списке лица, рожденные в 1878 году, являются законными детьми своих родителей, и в них не замечено никаких признаков нечестности. —
 Давид Штейнбергъ
 Директор канцелярии

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХ Я.

№ Женского.	№ Мужского.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць роженія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца. имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
			Октябрь Мисира				
203			4	28		От: Андрей Александровичъ, вѣнчанъ въ Замосквѣ, по прозвищу Мухоморъ. Мать: Елена Александровна Терехина.	
204			4	28		От: Александръ Моисеевичъ, вѣнчанъ въ Замосквѣ, по прозвищу Мухоморъ. Мать: Елена Александровна Терехина.	
205			4	28		От: Александръ Терехинъ, вѣнчанъ въ Замосквѣ, по прозвищу Мухоморъ. Мать: Елена Александровна Терехина.	
59			4	28		От: Александръ Терехинъ, вѣнчанъ въ Замосквѣ, по прозвищу Мухоморъ. Мать: Елена Александровна Терехина.	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הפרע והמוצץ	חדש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא מלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעכב בן שמעון בן סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה רבקה
		למנין יודים	למנין יתורים			
203		4	28		אליהו בן יצחק אהרן בן אברהם	ע-113
204		4	28		אברהם בן יצחק אהרן בן אברהם	(2)
205		4	28		אברהם בן יצחק אהרן בן אברהם	ע-113
59		4	28		אברהם בן יצחק אהרן בן אברהם	(19)

31

משה

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המזהל הפרוע והמוצץ	חודש היום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועכב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישחקרבקה
		למנין יתרוים	למנין ירבוים			
204		11	5		אברהם ורחל	ב-8
205		12	6		אברהם ורחל	ב-11
206		13	7		אברהם ורחל	ב-13
207		13	7		אברהם ורחל	ב-13

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			Срѣдѣ				
204			11	5		От. Авраамъ Меланиковъ, мат. Раиса, дои. Саша	Мать Раиса Раиса Леви-Терси
205			12	6		От. Авраамъ Меланиковъ, мат. Раиса, дои. Саша	Мать Раиса Раиса Леви-Терси
206			13	7		От. Авраамъ Меланиковъ, мат. Раиса, дои. Саша	Мать Раиса Раиса Леви-Терси
207			13	7		От. Авраамъ Меланиковъ, мат. Раиса, дои. Саша	Мать Раиса Раиса Леви-Терси

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרברק
		למנין יודים	למנין יתורדים			
210	כ"ב	13	7	"	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרברק
60	"	13	7	"	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרברק
61	"	13	7	"	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרברק
211	כ"ב	14	8	"	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרברק

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
210	Раббинъ	13	7	Киевъ	От: Павелъ Пуховичъ, изъ Малекова, преемникъ. Имя: Анна. Иосифъ	
60	"	13	7	"	От: Павелъ Пуховичъ, изъ Малекова, преемникъ. Имя: Анна. Иосифъ	
61	"	13	7	"	От: Павелъ Пуховичъ, изъ Малекова, преемникъ. Имя: Анна. Иосифъ	
211	Раббинъ	14	8	"	От: Павелъ Пуховичъ, изъ Малекова, преемникъ. Имя: Анна. Иосифъ	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל השורע והמוצץ	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או הייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמההרבקה
		למבין יובים	למנין יתודים			
212		15	9			
213		16	10			
214		16	10			
215		16	10			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ образования	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему или ей, дано имя.
		Христи-анскій	Еврей-скій			
212		15	9			
213		16	10			
214		16	10			
215		16	10			

72
70

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המהל הסודע והמוצץ	חדש ויום תולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בען סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יארדים	למבין ירבים			
12	"	16	10		של חנה מנוצמן	יונה
13	"	16	10		של אריאל גפני	"
14	"	16	10		של אריאל גפני	יונה
216	"	18	12		של אריאל גפני	יונה
217	"	20	14		של אריאל גפני	יונה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
62	"	16	10	Оршара Милан	Служащій въ 1870 Женани.	Имя Абрахамъ Хана
63	"	16	10	"	От: Абрахамъ Хана, 1870 Женани.	Имя Абрахамъ Хана
216	"	18	12	"	От: Абрахамъ Хана, 1870 Женани, Кратчикъ.	Имя Абрахамъ Хана
217	"	20	14	"	От: Абрахамъ Хана, 1870 Женани, Кратчикъ.	Имя Абрахамъ Хана

75
77

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הפורע והמוצץ	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בק סוחר או חיט מדיס בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למבין ירביס	למנין יתרוס			
64	"	23	17		הם סבתא נחום צאנז באאלו, סמועקב גומא גאלא	7 12
217	"	25	19		פאליה גומא וסוואנ הם	11 12
219	"	25	19		א פומה - ורביס כק וסוואנ סווא הם קויד הם	11 12
115	"	26	20		בת אסתר אצטווער וסוואנ הם זאנ	11 12

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Бто совер-шалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
114	"	23	17		От: Асиско Крес- цель и др. Гомань, Косицкине. Мать: Елиза	Руха
218	"	25	19		От: Меліамъ Торо- вский, и др. Гомань, Косицкине. Мать: Руха	Иуда
219	"	25	19		От: Францъ-Але- ксъ Козанъ, и др. Гомань, Косицкине. Мать: Анна	Асиско-Крес- цель
115	"	26	20		От: Асиско-Крес- цель, и др. Гомань. Мать: Анна	Руха

74

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חודש ויום תולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהר דימועקב בן שמעון בץ סיהר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למבין יובוס	למניון יתודוס			
220		30	24		10 קיל - אלטער ה' ורצ"ב באוונעבן זאמאן	
221		30	24		צבי ה"ח שפיטן סוקא	אלה
222		30	24		אבא - קאקא	אבא
223		30	24		אבא - אלטער	אבא

Умногъ имъ рождено въ селѣ...
 Умногъ имъ рождено въ селѣ...
 Умногъ имъ рождено въ селѣ...
 Умногъ имъ рождено въ селѣ...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
220		30	24		От: Александръ Киселовъ мать: Анна, дочь Степановича.	Мать: Анна. Степанъ-Александръ
221		30	24		От: Степанъ Давидовъ мать: Анна, дочь Степановича.	Мать: Анна. Степанъ.
222		30	24		От: Александръ Киселовъ мать: Анна, дочь Степановича.	Мать: Анна. Степанъ-Александръ
223		30	24		От: Степанъ Давидовъ мать: Анна, дочь Степановича.	Мать: Анна. Степанъ.

Умногъ имъ рождено въ селѣ...
 Умногъ имъ рождено въ селѣ...
 Умногъ имъ рождено въ селѣ...
 Умногъ имъ рождено въ селѣ...

75
3

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצץ	הודש ויום הולדה ויום המילה דימ בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוחר או חייט מרוס בה צבו קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למבין ודבוס	למנין יתודים			
17	"	1	26		היום ה-3 פ"ט א"ת אמונת מאכל, גער, פניס מאמא	ויש קיטא
18	"	2	27		היום ה-3 פ"ט א"ת אמונת מאמא, א"ט גער, פניס	ויש קיטא
19	"	2	27		היום ה-3 פ"ט א"ת אמונת מאמא, א"ט גער, פניס	ויש קיטא
20	"	4	29		היום ה-3 פ"ט א"ת אמונת מאמא, א"ט גער, פניס	ויש קיטא

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
17	"	1	26		От: Социанъ Антъ Масанъ, въ Соснополь, Модавскія санджаки Имя: Кира Петеръ-Кира	
18	"	2	27		От: Яковъ Стефанъ Скѣпскъ, въ Соснополь, Модавскія санджаки Имя: Лева Стефанъ-Стефанъ	
19	"	2	27		От: Яковъ Стефанъ Скѣпскъ, въ Соснополь, Модавскія санджаки Имя: Лева Стефанъ-Стефанъ	
20	"	4	29		От: Стефанъ Стефанъ Скѣпскъ, въ Соснополь, Модавскія санджаки Имя: Лева Стефанъ-Стефанъ	

74

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הסורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בע סוחר או הויט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או ברלדה בקבה ישמהרקה
		למנין ירבים	למנין יתודים			
70	"	4	29			
224	"	7	8			
71	"	7	3			
225	"	10	6			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
70	"	"	4	19	Полуды	Полуды	От. Самуилъ Валюдеръ, Мат. Зинаида, мѣсяць. Имя ребенка. Брайда.
224	Робинъ	"	7	3	Киевъ	Киевъ	От. Александръ Купорисскій, Мат. Зинаида, мѣсяць. Имя ребенка. Персикъ.
71	"	"	7	3	"	"	От. Иванъ-Иосифъ Купорисскій, Мат. Зинаида, мѣсяць. Имя ребенка. Персикъ.
225	Робинъ	"	10	6	"	"	От. Павелъ Морисъ, Мат. Зинаида, мѣсяць. Имя ребенка. Моисей.

חלק ראשון מן נולדים

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המנהל הסודי והמרוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סרהר או היים מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה-בקה
			למנין ירדום	למנין יתודים			
226			10	6		זכרי - יוסף שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סרהר או היים מריס בת צבי קצב	(2)
227			11	7		אבד לטובת המלכה	(2)
228			12	8		אבד לטובת המלכה	(2)
72			12	8		אבד לטובת המלכה	(1)

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
			10	6	Польска Камель	От: Савва Иосиф, мѣ-Ремин, Пружанскы уездъ, мѣ-Волыньскы.	Имя: Меланья Иосифовна-Иосифовна.
			11	7		От: Егору Меланья, мѣ-Волыньскы уездъ, мѣ-Жуковскы.	Имя: Евдокия Яковлевна-Васильевна.
			12	8		От: Анонъ Давидовъ, мѣ-Жуковскы уездъ, мѣ-Волыньскы уездъ, мѣ-Волыньскы уездъ, мѣ-Волыньскы уездъ.	Имя: Давидъ Яковлевъ-Аноновъ-Мордовъ.
			12	8		От: Иосифъ Иосифовъ, мѣ-Жуковскы уездъ, мѣ-Жуковскы уездъ.	Имя: Зинаида Зинаида.

78
76

חלק ראשון מן נכדים

מספר	מי היה המיהל הפרע והמוצץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד ומח מעשהו דימיעכב בן שמען בק סוחר או חייט מריס בח צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או ברלדה בקבה ישמחברקה
		למנין ירביס	למנין יתודיס			
73	"	16	12		האב אהרן בן יצחק	קרה
229	"	18	14		האב יצחק בן יוסף	ב
74	"	19	15		האב יוסף בן יצחק	ה
230	"	20	16		האב יצחק בן יוסף	ו

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и каковое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
73	"	16	12	Киевъ	От: Абрахамъ Лесотскій, изъ Кон-вондъ, славотракѣ.	Имя Лана Суря
229	"	18	14		От: Іосифъ-Лейбъ Шварцманъ, изъ Конвондъ, славотракѣ.	Имя Суря
74	"	19	15		От: Іосифъ Суря изъ Конвондъ, славотракѣ.	Имя Лана Суря
230	"	20	16		От: Іосифъ Суря изъ Конвондъ, славотракѣ.	Имя Лана Суря

24
177

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוצק	חדש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאח		איה גרלד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיות שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו האבן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין יורדים	למנין יורדים			
232		20	16		אברהם ורחל	אברהם
233		21	17		אברהם ורחל	אברהם
234		21	17		אברהם ורחל	אברהם
235		22	18		אברהם ורחל	אברהם

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
232		20	16	Полска Кувис	От: Гурман-Левинъ Кувисскій, вѣтъ Гурманъ Лавотницкѣ.	Абрамъ Абрамъ Лейбманъ
233		21	17	"	От: Менделъ Давидовичъ, вѣтъ Шварцъ, Писсаръ.	Абрамъ Раиса. Иосифъ Лейбманъ
234		21	17	"	От: Абрамъ Давидовичъ, вѣтъ Шварцъ, вѣтъ Шварцъ, вѣтъ Шварцъ.	Абрамъ Раиса. Лейбманъ
235		22	18	"	От: Соломонъ Шварцъ, вѣтъ Шварцъ, вѣтъ Шварцъ, вѣтъ Шварцъ.	Абрамъ Шварцъ-Лейбманъ.

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המיילד הסריע והמוצץ	הודש ויום הילדה		איה גילד דימ בעיר וילנא	שם האב וראש של חיל- ימח מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סוחר או היים מרים בת צבי קצב	מי נולד- ראיה שכ ניתו לוי דימ בול- זכר ישמר האבן או בולדה בקבה ישמרה בקר
		יום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח	למנין יתרים			
235		22	18		האב משה יעקב	בן משה
236		26	22		האב יעקב יעקב	בן יעקב
237		27	23		האב משה יעקב	בן משה

Умова записувано пола и имени ребенка. Абу и мати ребенка. Место рождения и в какой день по календарю рожден. Состояние родителей. Духовный отец.

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
235		22	18		От: Уильяма Мануэловича №12 Пашинского.	Имя Мануэл - Цурко
236		26	22		От: Авраама Трахтенбергъ №12 Пашинского.	Имя Тар - Цурко
237		27	23		От: Иосифа Беренштейна №12 Пашинского.	Имя Исраел - Трахтенберг.

Умова записувано пола и имени ребенка. Абу и мати ребенка. Место рождения и в какой день по календарю рожден. Состояние родителей. Духовный отец.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מספר		מי היה המזהל הפרע והמזעץ	חדש ויום הולדה ויום הקילה דימ בולד כא אלול בימנ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעכב בן שמען בן סוהר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיה שכ ניתן לר דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
	מספר	מספר		למבין ירבים	למבין יתודים			
12	238			2	28		אליהו בן אהרן, מרים	בית
13	239			2	28		יצחק בן יוסף, מרים	בית
14	240			2	28		אברהם בן יוסף, מרים	בית
15	241			2	28		משה בן יוסף, מרים	בית

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
238		2	28	Киевъ	От: Моисей Календа, уст: Миссоло, мисдо-процессуаленка.	Маме Дугал. - Ершел
239		2	28	Киевъ	От: Мейер Календа, уст: Зисман, мискар.	Маме Цеина Мосеул
240		2	28	Киевъ	От: Авраам Гуревич, уст: Зисман, мискар.	Маме Цеина Мосеул
241		2	28	Киевъ	От: Авраам Гуревич, уст: Зисман, мискар.	Маме Цеина Мосеул

Всего рождено в 1880 году 4 души. Из них 3 души - еврейского вероисповедания и 1 душа - христианского вероисповедания. (Согласно документам)

72
20

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Мѣсяцаго.	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
			Христи-анскій.	Еврей-скій.			
240			Декабрь	Кислев		От: Абрахамъ Каценбергъ и Сара Зисманъ. Mama Sara. Meimna	
241						От: Авраамъ Шапиро, и Сара Штернбергъ, изъ Виленъ. Mama Sava. Meimna	
242						От: Авраамъ Шапиро, и Сара Штернбергъ, изъ Виленъ. Mama Sava. Meimna	
243						От: Авраамъ Шапиро, и Сара Штернбергъ, изъ Виленъ. Mama Sava. Meimna	
244						От: Авраамъ Шапиро, и Сара Штернбергъ, изъ Виленъ. Mama Sava. Meimna	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מספר	מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חודש יום חולדת ויום המילה דימ בולד כח אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעור וילגא	שם האב והאם של תולד רמח מעשהו דימיעקב בן שמעון בן סוקר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
				למבין ירבים	למבין יתודים			
240		3.		29.				
241		5		2.				
242		6.		3.				
243		6.		3.				
244		6.		3.				

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חודש ויום תולדה ויום המילה דימ		איה גרלה דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד רמה מעשהו דימועקב בן שמעון בעץ סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה בקבה
		למנין יובים	למנין יתודים			
77	"	7	4	"	האב אברהם - אהרן בן אהרן	צביה גיטל
218	"	8	5	"	האב יוסף - אהרן בן אהרן	רחל
78	"	10	7	"	האב יוסף - אהרן בן אהרן	רחל
248	"	12	9	"	האב יוסף - אהרן בן אהרן	רחל

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
77	"	7	4	"	Израильский	Израильский
218	"	8	5	"	Израильский	Израильский
78	"	10	7	"	Израильский	Израильский
248	"	12	9	"	Израильский	Израильский

Под № 77 неправильно именован и фамилия "Израильский" фамилия "Тимберга" на основании распоряжения Киевского губернского правления от 15 мая 1901 года за № 1877.

От: Карлманн Штайнда, Кошмо.

От: Яковлев Канюков, Кошмо.

От: Яковлев Канюков, Кошмо.

От: Яковлев Канюков, Кошмо.

הלך ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמזעץ	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימכ לאה		איה גולד דימ בעור וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעכב בן שמען בק סוהר או הויט מרים בת אבי קצב	מי נולד ראיה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למבין ירביס	למבין יתורדים			
			8			
77	"	11	8			
80	"	11	8			
" 245	"	15	12			
81	"	15	12			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
79	"	II	8		От: Давидъ Рубинскій, Судейскій братъ. Мать Анна Вера	
80	"	II	8		От: Мисаилъ Ловинъ, устъ Заванъ, мещанскій Мать Анна Анна Рубинскій	
" 245	"	15	12		От: Аниса Монашъ, устъ Заванъ, мещанскій. Мать Анна Анна Мелицка	
81	"	15	12		От: Давидъ Рубинскій, устъ Заванъ, мещанскій. Мать Анна Анна Рубинскій	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המזהל הסודע והמוצץ	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בולד כא אלול בימכ לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומח מעשהו דימועכב בן שמעון בק סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ראויח שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמר ראובן או בולדה בקבה ישמהרבהק
		למבין ירביס	למנין יתרוס			
246		15	12		יוסף בן יוסף ורחל	יוסף
247		15	12		יוסף בן יוסף ורחל	יוסף
248		10	13		יוסף בן יוסף ורחל	יוסף
249		19	16		יוסף בן יוסף ורחל	יוסף

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
246		15	12		От: Яковъ - Давидъ Израильскій, исл. Шва- на епокарѣ. Мамѣ Сара - Тимѣя Шордико	
247		15	12		От: Яковъ - Давидъ Израильскій, исл. Шва- на епокарѣ. Мамѣ Сара - Тимѣя Шордико	
248		16	13		От: Яковъ - Давидъ Израильскій, исл. Шва- на епокарѣ. Мамѣ Сара - Тимѣя Шордико	
249		19	16		От: Яковъ - Давидъ Израильскій, исл. Шва- на епокарѣ. Мамѣ Сара - Тимѣя Шордико	

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או היים מרוס בת אביו קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבה
		למנין יורדים	למנין יורדים			
82	"	19	16		השם המיועד לילדו הוא יצחק	זכר - יצחק
257	כ"ב	19	16		השם המיועד לילדו הוא יצחק	זכר - יצחק
83	"	19	16		השם המיועד לילדו הוא יצחק	זכר - יצחק
84	"	19	16		השם המיועד לילדו הוא יצחק	זכר - יצחק

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			
82	"	"	19	16	См. выше	См. выше	Имя сына - Исаакъ.
257	Реллиан	"	19	16	См. выше	См. выше	Имя сына - Исаакъ.
83	"	"	19	16	См. выше	См. выше	Имя сына - Исаакъ.
84	"	"	19	16	См. выше	См. выше	Имя сына - Исаакъ.

89
85

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	הודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בעץ סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק
		למבין ירביס	למנין יתודיס			
251		19	16		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בעץ סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק
252		20	17		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בעץ סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק
253		22	19		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בעץ סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק
85		22	19		שם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימועקב בן שמעון בעץ סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד וזכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ישמהרבהק

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
251		19	16		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
252		20	17		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
253		22	19		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
85		22	19		Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.

חלק ראשון מן נולדים

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

מספר	מי היה המזהל הסודע והמזדעק	הודש ויום הולדה		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סוחר או הייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברקה
		למנין יבנים	למנין יתורים			
254		17/11	19		אברהם בן צבי	1937
255		20	20		אברהם בן צבי	1938
256		24	21		אברהם בן צבי	1939
257		24	21		אברהם בן צבי	1940

№	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
254		22	19	Вильна	От: Сидора Рейнбергера, 1876 года, и Савины	Мать Фрида Мордехи
255		23	20	Вильна	От: Шимона Шварца, 1878 года, и Савины	Мать Генжа Леона
256		24	21	Вильна	От: Берка Франца, 1879 года, и Савины	Мать Хая-Лейя Исидора
257		24	21	Вильна	От: Абрама Лави, 1880 года, и Савины	Мать Хая-Лейя Овсей

מועד

84
25

חלק האחרון מן הילדים

מספר	מי היה המיהל הפרע והמצאץ	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול ביטל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דיטיעה בן שמעון בק סחר או חיים פריס בת צבי קצב	מי נילד ראיה שם ניתן לו דימ בול-זכר ושמה ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למנין יובים	למנין יחדים			
258		25	22		פירוש שטרות ואומות חיים עם רוסטו-רסקו	רפ"א
259		26	23		היה שטרות חיים ורובוטאומות עם רוסטו-רסקו	רפ"ב
260		26	23		פירוש שטרות ואומות חיים עם רוסטו-רסקו	רפ"ג

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Бто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
258		25	22	Росія	От: Павелъ Кернскій, изъ Засани, португал.	Илья Паска-Давидъ Раффиелъ.
259		26	23	Росія	От: Семеновъ Семеновъ, изъ Рубановки, мѣсто-продвинутыи.	Илья Сура-Давидъ Раффиелъ.
260		26	23	Росія	От: Павелъ Кернскій, изъ Засани, португал.	Илья Паска-Давидъ Раффиелъ.

28

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обряд	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
261	Родился	28	25	Родился	Мамъ Ривка - Моисей	Моисей
262	Родился	28	25	Родился	Мамъ Анна - Исраиель	Исраиель
87	"	28	25	"	Мамъ Анна - Анна - Дев	Анна - Дев
88	"	28	25	"	Мамъ Анна - Дев	Дев

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המיילד הסייע והמוצץ	הודש ויום הילדה ויום המילה דימ		איה גילד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ימח מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סוהר או היים מרים בת צבי קצב	מי נילד ראיה שם ניהן לו דימ בילד זכר ישמר ראובן או בילדה בקבה ישמרהברקא
		למנין ירבים	למנין יתורים			
261		28	25		שם האב והאם של הילד ימח מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סוהר או היים מרים בת צבי קצב	מי נילד ראיה שם ניהן לו דימ בילד זכר ישמר ראובן או בילדה בקבה ישמרהברקא
262		28	25		שם האב והאם של הילד ימח מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סוהר או היים מרים בת צבי קצב	מי נילד ראיה שם ניהן לו דימ בילד זכר ישמר ראובן או בילדה בקבה ישמרהברקא
87		28	25		שם האב והאם של הילד ימח מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סוהר או היים מרים בת צבי קצב	מי נילד ראיה שם ניהן לו דימ בילד זכר ישמר ראובן או בילדה בקבה ישמרהברקא
88		28	25		שם האב והאם של הילד ימח מעשהו דימיעכב בן שמעון בען סוהר או היים מרים בת צבי קצב	מי נילד ראיה שם ניהן לו דימ בילד זכר ישמר ראובן או בילדה בקבה ישמרהברקא

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	חודש ירום תולדת וירם המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תולד ומת מעשהו דימועקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבה
		למנין ירבים	למנין יתודים			
267		29	26			
268		29	26			
29		29	26			
22		29	26			
23		29	26			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матеря.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
267	Раббинъ	29	26		От: Авраамъ Паскаль, иль Зависа, мѣсяцъ, иль Паскаль, еврейскій.	Бенционъ
268	Раббинъ	29	26		От: Авраамъ Паскаль, иль Зависа, мѣсяцъ, иль Паскаль, еврейскій.	Аспиръ
29		29	26		От: Авраамъ Паскаль, иль Зависа, мѣсяцъ, иль Паскаль, еврейскій.	Супра-Давидъ
22		29	26		От: Авраамъ Паскаль, иль Зависа, мѣсяцъ, иль Паскаль, еврейскій.	Супра-Давидъ
23		29	26		От: Авраамъ Паскаль, иль Зависа, мѣсяцъ, иль Паскаль, еврейскій.	Супра-Давидъ

חלק ראשון מן הילדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	היום הולדת		איה גולד דימ בעיר וילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בעץ סוהר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה-הרבקה
		למנין ירבוים	למנין יתודים			
215		30	27			
216		30	27			
91		30	27			
217		31	28			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго. Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Христианскій.	Еврейскій.			
	Равъ Мевей					
215		30	27		От: Яковъ Мейманъ, изъ Ковнона, вѣдомствъ, вѣдомствъ въ Западн. губерніи.	Имя Еврейскія Яковъ
216	Равъ	30	27		От: Яковъ Яковъ Серафимъ, изъ Ковнона, вѣдомствъ.	Имя Еврейскія Яковъ
91		30	27		От: Яковъ Яковъ Серафимъ, изъ Ковнона, вѣдомствъ.	Имя Еврейскія Яковъ
217	Равъ	31	28		От: Яковъ Яковъ Серафимъ, изъ Ковнона, вѣдомствъ.	Имя Еврейскія Яковъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הסודע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כח אליל בימל לאח		איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרברק
		למנין יארודיס	למנין יוביס			

92 " " 31 28
 איה גולד דימ בעיר וילגא
 שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב

93 " " 31 28
 איה גולד דימ בעיר וילגא
 שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב

94 " " 31 28
 איה גולד דימ בעיר וילגא
 שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב

В моем присутствии рола предана А.И.и...
 метрику ввиду рождения в 1-й день...

Духовный канцлер

1888 года Октября 21-го числа. Настоящая метрика была занесена поной совершенно в точности в...

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	Мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и назное ему, или ей, дано имя.
			Христианскій.	Еврейскій.			

92 " " 31 28
 Отец: Александръ Масловъ, Мать: Зоя, изъ Вологды.
 Мать: Анна Васил. Стефанъ

93 " " 31 28
 Отец: Григорій Андреевъ, Мать: Зоя, изъ Вологды.
 Мать: Анна Стефан. Стефанъ

94 " " 31 28
 Отец: Чолово Валаровскій, изъ Кіровограда, Мать: Анна, изъ Кіровограда.
 Мать: Анна Евлев. Вас. Усадкина.

Въ моемъ присутствіи №20. 1888 года Октября 21-го числа рожденіе в...
 метрику ввиду рождения в 1-й день...

Т. Канонникъ епископъ.

Въ присутствіи г. Канонника Тарасова и г. Канонника Стефанова, что метрика в...
 М. Д. Канонникъ Тарасовъ

94
92

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и ка-кое ему, или ей, дано имя.
		Христи-анскій.	Еврей-скій.			
95	-	6	Июль	в. Умань.	Родители: Отецъ Обиенъ Гершовъ Сара-мовъ, елшманскій в. Умань. Мать Роза Вурьеровна.	Дочь „Евге- ній“

Настоящій актъ по № 95, внесенъ въ эту книгу согласно опредѣленію Уманской Городской Думы, составленъ 7-го Сентября 1891 года, на основаніи произведеннаго 26 Августа 1891 года прилежнаго дознанія, отъimestvimebлoceim и време ми рожденимъ знаменней воеемъ актъ „Евгеній“.

Съезд. Родов. Умань
 Предсѣд. Губ. Л. С.
 Предсѣд. Губ. Л. С.
 Секретарь Коровинъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המדהל הפרע והמוצץ	הודש ויום תולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול ביומא לאה		איה גרלד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של תילד ומת מעשהו דימעקב בן שמען בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ראיוח שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמה ראובן או בולדה בקבת ישמה-ברקא
		למבין ירבוים	למנין יחדוים			